

Granby Express

www.granbyexpress.com

tc • MEDIA

LE MERCREDI
27 JUILLET 2016
Volume 22 | Numéro 15
41 792 exemplaires

J. Claude
Quintal

• VENTE • SERVICE
• INSTALLATION
ESTIMATION GRATUITE

378-4241

384, RUE PRINCIPALE,
GRANBY
R.B.Q. 8103-4126-01



Haute vitesse

UNE TENDANCE À LA BAISSSE

De nombreux automobilistes et motocyclistes ont été dernièrement arrêtés alors qu'ils circulaient à vive allure sur les routes de la région. Cela dit, le GranbyExpress a appris que la haute vitesse était une tendance à la baisse dans la MRC de la Haute-Yamaska.

PAGE 3

(Photo:TC Media - Archives)

Vos Classées

Parution GRATUITE
sur VosClassées.ca
1 866 637-5236

Jeux équestres mondiaux
Paradis perd tout espoir

PAGE 4

(Photo:TC Media - Archives)

Granby
Des Pokémons au Zoo

PAGE 8

(Photo:Gracieuseté)



**TÉLÉCHARGEZ L'APPLI GRATUITE
TC MEDIA NOUVELLES!**

Télécharger dans
l'App Store

Télécharger sur
Google play

tc • MEDIA | NOUVELLES

PLUS PRÈS DE VOUS.

56842053

35^e ÉDITION DU
GRANBY INTERNATIONAL

29-30-31 juillet 2016

ON FÊTE! LA PLUS GRANDE EXPOSITION DE VOITURES ANCIENNES AU CANADA

PARC DANIEL-JOHNSON
GRANBY, QC Canada



PRIX DE PRÉSENCE
VENDREDI ET SAMEDI
1000\$
en crédit voyage
DIMANCHE
2000\$
en crédit voyage pour
le public

- Voitures anciennes
- Voitures modifiées
- Hot Rods
- Encan
- Car Corral
- Plus de 3000 exposants
- Marché aux puces
- Spectacles

Présenté par



WWW.VAGI.QC.CA



ÉVALUATION DE
VÉHICULES
AUTOMOBILES

Antiques - Classiques - Sport
& modifiés



RECOMMANDÉ PAR
DIVERS ASSUREURS

Évaluation pour taxe

Denis Fausse, Granby 450.372.3663 www.dfevaluation.com

Diminution des excès de vitesse dans la région



MATHIEU MAJEAU
mathieu.majeau@tc.tc

PRÉVENTION. Depuis quelques semaines, des automobilistes et des motocyclistes ont été captés circulant à très haute vitesse par les autorités policières de la région. Le *Granby Express* a voulu savoir si cette tendance était à la hausse.

Selon des données obtenues par la Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ), le nombre d'excès de vitesse serait en diminution.

En 2008, 163 constats pour de grands excès de vitesse ont été décernés à des automobilistes ayant le pied pesant dans la MRC de La Haute-Yamaska. Ce nombre a chuté à 38 en 2014.

Le même constat s'applique pour la MRC de Brome-Missisquoi avec 105 infractions en 2008, contre 24 en 2014.

« La vitesse est toujours l'une des principales causes d'accidents au Québec. Entre 2011 et 2015, la vitesse a provoqué 138 décès sur les routes du Québec en plus de 515 blessés graves », indique Mario Vaillancourt, relationniste auprès des médias pour la SAAQ.

D'ailleurs, l'organisation est récemment revenue avec des campagnes publicitaires à la télévision sous les thèmes suivants: *Toute une vie de perdue pour un peu de vitesse* et *Pas de vitesse, pas de remords*.

Pour M. Vaillancourt, rouler à haute vitesse peut avoir des impacts fatals.

« En milieu rural, les gens qui circulent à 10 km/h au-dessus de la limite permise multiplient par deux les risques d'avoir un accident. À 30 km/h de plus, le risque est dix fois plus élevé », précise le porte-parole de la SAAQ.

Il rappelle que circuler à haute vitesse diminue la distance de freinage et rend dangereuses les manœuvres d'évitement. De plus, si chaque conducteur réduisait sa vitesse moyenne de 5 km/h, cela réduirait de 15 % le nombre de victimes sur les routes de la province.



Diminution des excès de vitesse dans la région. (Photo: TC Media-Archives)

PAS DE SAISON POUR LES EXCÈS DE VITESSE

À Granby, le Service de police ne possède pas de statistiques sur les grands excès de vitesse. Selon l'agent Guy Rousseau, les policiers n'attrapent qu'une partie des automobilistes qui circulent à grande vitesse.

« Je pense que ce n'est que la pointe de l'iceberg. Ça se passe avant tout derrière le volant. C'est important de médiatiser ces cas de vitesse folle. Avec ça, on peut conscientiser les gens. Les automobilistes doivent respecter les limites de vitesse », indique M. Rousseau.

Pour ce dernier, les conducteurs font des excès de vitesse, peu importe la saison. Il reconnaît que lorsque le temps est plus sec, les conditions sont plus propices à ce que les gens roulent plus vite.

« Les conducteurs doivent prendre conscience que lorsqu'ils font un excès de vitesse, ils jouent avec la destinée des gens. Tu peux te tuer et tu peux tuer des gens à rouler très vite », commente-t-il.

Guy Rousseau estime qu'il n'y a pas d'endroits précis où ont lieu les grands excès de vitesse, mais il affirme que les lignes droites sont plus propices à la vitesse.

RAPPEL DE CERTAINS EXCÈS DE VITESSE DANS LA RÉGION

Dans la région de Granby, trois grands excès de vitesse ont eu lieu en l'espace de quelques

jours. Le 20 juillet dernier, un motocycliste a été arrêté alors qu'il circulait à 170 km/h dans une zone de 90 km/h du côté de Roxton Pond.

Quelques jours auparavant, deux automobilistes ont été interceptés sur le boulevard David-Bouchard à Granby. Les conducteurs ont été arrêtés pour avoir circulé à 152 km/h.

Le 12 juillet dernier, un motocycliste a été capté à 190 km/h sur l'autoroute 10 à la hauteur de Shefford.

Des poursuites policières ont eu lieu ce mois-ci à Dunham ainsi qu'entre Cowansville et Bedford.

Par ailleurs, un automobiliste a été appréhendé alors qu'il conduisait son véhicule à 130 km/h dans une zone de 60 km/h sur le chemin Scenic à Sutton.

Grand excès de vitesse en Haute-Yamaska

- 2008 : 163
- 2009 : 138
- 2010 : 129
- 2011 : 70
- 2012 : 60
- 2013 : 56
- 2014 : 38

Source : SAAQ

En mai, un automobiliste a été arrêté alors qu'il circulait à 115 km/h dans une zone de 50 km/h. Un autre individu a été appréhendé par les policiers puisque celui-ci roulait à 140 km/h dans une zone où la limite était de 90 km/h

VASTE SÉLECTION DE MONTURES

À 79\$

Prescriptions de l'extérieur acceptées
Examen de la vue fait par une optométriste

Centre Visuel
Lise Duchesne, O.O.D.

53, Drummond, Granby
• 450 777-3372 12 mois sans intérêt

NOUVEAU À GRANBY

École de conduite Option GRANBY

AUTO
MOTO
CAMION
SPYDER
3 ROUES
CYCLO

VENEZ NOUS VOIR À NOTRE KIOSQUE DE LA FÊTE DES MASCOTTES!

LA MEILLEURE OPTION EN SÉCURITÉ ROUTIÈRE

450 994-4442
740, rue Principale, L-202
www.ecoleoption.ca

Tournoi de tennis combiné, hommes et femmes se disputeront les honneurs de la 21^e édition au Club de tennis de Granby (St-Luc)

Amateurs de tennis, réservez vos billets DÈS MAINTENANT!

Réservations de billets :
www.ovation.qc.ca
billetterie du Palace :
1 800 387-2262

Billets également disponibles sur place.

L'ACCÈS EST GRATUIT les 30 et 31 juillet pour les citoyens de Granby

CHALLENGER BANQUE NATIONALE GRANBY

Du 30 juillet au 7 août 2016

Il sera là **Denis Shapovalov**

Le Mini-Mac du Challenger sera sur place pour vous servir!

MacIntosh

www.challengerbanquenationale.com

Jeux équestres mondiaux

L'espoir disparaît



MATHIEU MAJEAU
mathieu.majeau@tc.tc

BROMONT. Le député fédéral de Brome-Missisquoi, Denis Paradis, est déçu de la décision de la Fédération équestre internationale d'annuler la présentation des Jeux équestres mondiaux en 2018 à Bromont.

Rappelons qu'au cours du dernier week-end, M. Paradis gardait espoir que la compétition soit présentée en sol bromontois.

«La chance, je l'estime à 1% ou 2%. Les chances sont minces même très minces. Si les gens du comité organisateur réévaluent un budget à la baisse, si la FEI est d'accord pour recevoir un budget amendé et si le gouvernement d'Ottawa s'implique, je pense que les Jeux pourraient avoir lieu», soulignait M. Paradis, lundi (25 juillet).

Cet espoir s'est complètement dissipé quelques heures plus tard avec l'annonce de la secrétaire générale de la FEI, Sabrina Ibanez, de ne pas revenir sur cette décision.

«Je pensais qu'à la dernière minute, on aurait pu avoir une semaine ou 10 jours pour réviser le budget et présenter un nouveau budget qui aurait fait leur affaire. Il semble que la porte soit fermée pour de bon», indique M. Paradis en entretien téléphonique.

Le politicien rappelle que lorsque la France a présenté cet événement, il y avait eu 500 000 visiteurs et 350 millions de téléspectateurs.

«Je suis très déçu. C'est une belle occasion manquée. Nous aurions eu une visibilité pour le tourisme de la région et pour le Québec aussi. Ça aurait été un événement extraordinaire. On est navré que ça n'ait pas marché», ajoute-t-il.

Denis Paradis est doublement déçu de la décision de la FEI puisque le Canada s'est battu pour tenter d'obtenir cette compétition.

«On s'est battu à l'intérieur du Canada. Contre Calgary notamment. En plus de cela, nous nous sommes battus contre d'autres pays pour obtenir ces Jeux équestres mondiaux. L'argent a fait défaut à la toute fin.»

Denis Paradis

ANNULATION DES JEM À BROMONT

Rappelons que le COJEM et la FEI ont annoncé la fin du contrat vendredi dernier (22 juillet).

Lors d'une conférence de presse, le président par intérim du COJEM, Rosaire Houde, expliquait ce sont «des problématiques d'argent d'abord et avant tout et des problématiques de temps» qui ont eu raison de la tenue de l'événement à Bromont.

Il souligne que ces deux facteurs étaient liés. Le 15 juillet était une date butoir pour le COJEM. Il devait répondre à une série de conditions imposées par la FEI. «C'est donc une question de réalisme et de responsabilités qui fait en sorte que nous avons écrit à la FEI pour les informer que nous ne

revenions pas avec ce qu'elle attendait de nous pour le 15 juillet et que nous demandions à les rencontrer afin de négocier ce qu'on avait à négocier», précise-t-il.

En entrevue avec les médias, M. Houde a affirmé avec regret dans quel état d'esprit était les membres du comité organisateur.

«Ils sont habités par le même sentiment de tristesse que moi. On a de la peine, point. Je ne peux pas trouver de meilleurs mots pour exprimer le sentiment qui nous habite».

Ce dernier ajoute que le Canada rate une occasion de se faire valoir à travers le monde.

«On perd une occasion de montrer Bromont, de montrer les Cantons-de-l'Est, le Québec et le Canada au monde entier.»

ARGENT

Les problèmes financiers du COJEM étaient connus au grand jour. L'organisation peinait à trouver des commanditaires du secteur privé. Cela a été en escaladant lorsque le gouvernement fédéral a annoncé qu'il ne supportait pas financièrement la présentation des Jeux à Bromont.

De son côté, la municipalité de Bromont appuie l'organisation des JEM depuis les débuts des procédures. La municipalité s'était d'ailleurs engagée à hauteur de 2 M\$ en biens et services. De ce montant, 400 000\$ a été alloué à l'organisation. Un autre montant d'environ 230 000\$ a été versé pour que le comité organisateur des Jeux puisse déposer sa candidature.

Pour la mairesse suppléante de Bromont, Sylvie Adam, il s'agit d'une perte pour la population.

«Oui c'est une perte financière pour les Bromontois, mais aussi la perte de l'événement. Est-ce que l'on va avoir appris de ça? Il y a sûrement des leçons à tirer. Mais est-ce que les gens vont nous en vouloir? Dans l'échelle du temps, je crois que c'était quelque chose qui était dans la suite logique des choses pour Bromont d'appuyer un événement équestre», affirme-t-elle.

DÉJÀ-VU

Ce n'est pas la première fois dans la jeune histoire de cette compétition équestre qu'une ville reprenne le flambeau.

En 1994, la ville de La Haye, aux Pays-Bas, prenait la balle au bond puisque la France n'avait pas réussi à combler son budget.

En 1998, les Jeux devaient être préalablement organisés par l'Irlande, mais ce sont finalement les Italiens qui les ont organisés.

À l'heure actuelle, la FEI est à la recherche d'un pays hôte. Aucune candidature n'a encore été avancée.

Avec la collaboration de Romy Quenneville-Girard



Le député de Brome-Missisquoi, Denis Paradis.

(Photo: TC Media-Archives)

PRÉVENTION SUICIDE
450.375.4252
1 866 APPELLE

Courses de chevaux avec pari mutuel à BEDFORD
Dimanche 7 août
1^{er} départ à 13 h
Admission : 5 \$ incluant programme
Entrée gratuite pour les enfants

JEUX GONFLABLES
BAR ET RESTAURATION SUR PLACE

Venez parier sur les meilleurs conducteurs du Québec

100\$ au champion conducteur de la journée + trophée L'INTERLUDE

Nouveau: COURSES DE PONEYS

Début de la SÉRIE DE L'ESTRIE

Terrain de l'Exposition de Bedford
16 Philippe-Côté, Bedford
Infos: 450-248-2817

Saint-Paul-d'Abbotsford

Robert Vyncke est le nouveau maire

MATHIEU MAJEAU
mathieu.majeau@tc.tc

MUNICIPAL. Les citoyens de Saint-Paul-d'Abbotsford ont un nouveau maire et trois nouveaux conseillers pour les représenter. Robert Vyncke a été élu maire lors de l'élection partielle qui avait lieu dimanche (24 juillet).

M. Vyncke a récolté 509 votes, 105 de plus que son plus proche poursuivant Mario Larochelle. Roger Paquette a terminé en troisième position avec 55 votes.

Trois conseillers ont également été élus au cours de cette journée. Au poste de conseiller numéro 1, les électeurs ont choisi de faire confiance à Mario Blanchard.

Du côté du poste de conseiller numéro 5, Mélanie Duchesneau a été élue avec une majorité de 140 voix sur Josée Houle.

Enfin pour le poste de conseiller numéro 6, les citoyens de Saint-Paul-d'Abbotsford ont décidé d'élire Christian Riendeau. Ce dernier a été élu avec une majorité de 177 voix sur Pierre Paré.

Rappelons qu'une élection partielle a eu lieu à Saint-Paul-d'Abbotsford après la démission de l'ex-maire Jacques Viens. Quelques jours plus tard, des conseillers avaient aussi claqué la porte au conseil municipal.



Robert Vyncke.

(Photo: TC Media - Romy Quenneville-Girard)

RÉACTION DU PRINCIPAL INTÉRESSÉ

Robert Vyncke s'est dit touché d'avoir été élu par les citoyens de la municipalité de Saint-Paul-d'Abbotsford.

« Pour moi, c'est un grand merci à la population. Pendant que je rencontrais les citoyens, ceux-ci m'ont donné beaucoup de signaux et ils espèrent que l'équilibre se refasse à l'hôtel de ville après la démission de Jacques Viens », dit-il en entrevue téléphonique.

L'une de ses priorités est de susciter la collaboration à la table du conseil.

« Il faut s'assurer que tout le monde fonctionne bien dans l'intérêt des citoyens. Il y a des dossiers importants à régler comme l'accès à la montagne et un dossier domiciliaire. On devra mettre en marche certaines choses pour les citoyens », ajoute-t-il.

Robert Vyncke n'a pas d'expérience en politique active, mais indique que son passé de gestionnaire le servira beaucoup.

Résultats élection partielle Saint-Paul-d'Abbotsford

Robert Vyncke **509 votes**
Mario Larochelle **404 votes**
Roger Paquette **55 votes**

Visiter, déguster et manger

L'école du 3 rang
VIGNOBLE ET CLOSER

5 FRUITS À BOIRE ET À MANGER

Choix de menu sur réservation

boutique.ecoledu3ierang.com



BAR
BILLARD
ROMONT

HEURES
D'OUVERTURE
Tous les jours de
8 h à 3 h a.m.

1381 rue Shefford, Bromont | 450 534-4438

BAR SALON
Billard
DE COWANSVILLE

HEURES
D'OUVERTURE
Lundi à samedi
10 h à 3 h a.m.
Dimanche
12 h à 3 h a.m.

423 Rivière, Cowansville | 450 263-3553



Découvrez une multitude
de jeux et amusez-vous!

DES GROS LOTS JUSQU'À

1000 \$

18+

LE JEU DOIT
RESTER UN JEU

Un projet commercial sur la rue Robitaille

MATHIEU MAJEAU
mathieu.majeau@tc.tc

ÉCONOMIE. Un projet commercial devrait voir le jour sous peu à l'angle de la rue Robitaille et du boulevard Pierre-Laporte à Granby. Lors d'une récente séance extraordinaire du conseil municipal de la Ville de Granby, les élus ont accordé une demande de permis de construire ce type de bâtiment sur la rue Robitaille.

D'une superficie de 788 mètres carrés, la bâtisse accueillera un dépanneur avec une station-service, un lave-auto ainsi que trois restaurants, dont un avec service au volant. Le tout sera aménagé à l'intérieur du développement des terres Miner dans le quartier du Plateau, près de l'intersection du boulevard Pierre-Laporte et de la rue Robitaille.

«Le but est de débiter les travaux cet automne pour une ouverture prévue avant Noël. Sinon, la construction aura lieu au printemps 2017», affirme Éric Jutras de la firme qui a conçu les plans, *Jutras Architecture*.

L'investissement du projet serait évalué à au moins 1,5 M\$. Une vingtaine d'emplois seraient aussi créés, estime M. Jutras.

La mairesse suppléante de la ville de Granby, Julie Bourdon, indique qu'il s'agit d'une nouvelle offre commerciale qui s'adresse aux citoyens du quartier. «C'est vraiment pour mettre des commerces de proximité. Le terrain où aura lieu le projet était déjà zoné commercial. Cette nouvelle

offre commerciale s'adresse aux gens des quartiers environnants».

Selon ce qui a été présenté par les autorités municipales, le dépanneur aura une superficie de 297 mètres carrés et les heures d'ouverture seront de 5 h à 23 h ou 24 h sur 24 h.

Un restaurant Planète Poutine occupera une superficie de 158 mètres carrés et comprendra un service au volant. Le second restaurant proviendra de la bannière Restaurant Mia, qui offre des salades repas et un choix de pâtes.

Le troisième restaurant d'une superficie de 146 mètres carrés est inconnu pour le moment.

Les restaurants seront ouverts de 10 h 30 à 20 h 30 du dimanche au jeudi et de 10 h 30 à 22 h 00 du jeudi au samedi.



Voici à quoi pourrait ressembler l'espace commercial. (Photo: Gracieuseté)

La garde côtière canadienne testera l'asclépiade



ROMY QUENNEVILLE-GIRARD
romy.quenneville-girard@tc.tc

ENTREPRISE. La garde côtière canadienne a octroyé un contrat de 507 000\$ à l'entreprise Protec-Style de Granby pour l'essai de vêtements isolés d'asclépiade.

C'est Fibre Monark qui est tributaire des droits exclusifs de fabrication et de commercialisation de l'isolant qui sera testé par la garde côtière canadienne.

Pour la directrice générale de Monark, Nathalie Morier, cela signifie le démarrage de l'entreprise.

«Pour nous, c'est notre plate-forme pour lancer notre produit», affirme-t-elle.

La petite entreprise qui est hébergée chez Protec-Style fournira à la garde côtière des doublures de parka, des combinaisons mono pièce, des gants ainsi que des mitaines isolés à partir de la plante qu'on appelle également la soie d'Amérique.

La commercialisation de l'isolant Monark est prévue en 2017. Elle a été testée pour la première fois dans des conditions extrêmes, soit au sommet de l'Everest. L'expérience s'est d'ailleurs avérée concluante.

Mme Morier rappelle que l'asclépiade, en plus d'être une fibre naturelle et hypoallergène,

est un isolant qui est plus léger que les autres qu'on retrouve sur le marché. «Elle est cinq fois plus légère que le synthétique», précise-t-elle.

Il faut un hectare de soie d'Amérique pour produire entre 1500 et 2500 manteaux, explique la directrice générale. «C'est assez variable parce qu'il y a beaucoup d'impondérables», dit-elle.

L'asclépiade, qu'on appelle également la soie d'Amérique, est l'emblème floral de Granby, notamment en raison que Protec-Style a pignon sur rue au Centre d'innovation et de technologies industrielles de Granby (CITIG) depuis quelques années.



Plus près = plus frais!

Tous les chefs vous le diront: rien n'est plus important que de cuisiner avec des aliments d'une grande fraîcheur. Et où peut-on trouver des fruits et légumes tout juste cueillis? Dans les marchés publics!

Les maraîchers se lèvent avant le soleil pour offrir à leurs clients des produits frais du jour dès l'ouverture des marchés. Radis croquants, fraises d'un rouge éclatant, poivrons bien fermes et tant d'autres

délices déploient leurs charmes irrésistibles sur leurs étals.

Au moment de les consommer, crus ou cuits, en salade, en accompagnement ou en dessert, leur plus-value côté goût est indéniable. Il faut donc en manger à satiété tout l'été durant et en faire bonne provision au congélateur, alors qu'ils sont au summum de leur fraîcheur. De plus, puisqu'ils sont cueillis alors qu'ils sont à maturité parfaite, les fruits et légumes ayant poussé dans nos proches campagnes sont plus vitaminés que leurs homologues ayant mûri tant bien que mal durant les longues heures de transport entre le

Les maraîchers se lèvent avant le soleil pour offrir à leurs clients des produits frais du jour dès l'ouverture des marchés.

champ et le client. Voilà un plus pour ceux qui se préoccupent de leur santé.

Vendus sans intermédiaire et sans les frais de transport de leurs concurrents éloignés, les fruits et légumes d'ici sont offerts à bon prix par les maraîchers, des êtres de passion qu'on gagne à connaître en fréquentant les marchés publics. Et que dire de l'impact de ces achats de proximité sur la santé de l'économie locale et sur l'environnement? Autant de raisons de se procurer nos fruits et légumes auprès de nos maraîchers!

Aux **SAVEURS** de la terre

Venez cueillir vos bleuets

OUVERT
Lundi au vendredi de 8 h à 18 h 30
Samedi et Dimanche de 8 h à 17 h

NOUVEAUTÉ 2 SITES

910 et 1325 rang Elmire,
Saint-Paul-d'Abbotsford - 450 772-6214

À votre Santé!

Bleuets

Biologiques
Ouvert tous les jours (sauf en cas de pluie)

Sans herbicides
Sans insecticides
Sans pesticides

Autocueillette et vente...
Nous prenons vos commandes

Les Petits Fruits Bio 134, rue Bruce
Pierre Bell (angle Bruce et
450 777-6524 Coupland)
Granby

Bleuetière Les Delisle

www.bleuetierelesdelisle.ca

Ghislaine et Normand sont fiers de vous offrir depuis 30 ans

Ouvert tous les jours de 8h à 18h

- Des bleuets géants mûris à point, à l'autocueillette ou frais cueillis.
- Des délices maison aux bleuets
- Une aire de pique-nique et de jeux avec une vue imprenable sur les montagnes.

1110 Chemin Nord, Brigham, (près de Bromont) Tél.: 450 263-4556

La saison des petits fruits bien entamée dans la région

MATHIEU MAJEAU
mathieu.majEAU@tc.tc

FRUITS. Les amateurs de bleuets, de framboises, de cerises, de fraises et de plusieurs autres petits fruits peuvent profiter d'un bon début de saison en Haute-Yamaska. La saison hivernale et le printemps ont été favorables à une bonne récolte.

À la Fruitière des Cantons à Shefford, les visiteurs peuvent venir cueillir différentes variétés de framboises, de bleuets et de fraises hors-sol.

«C'est une très belle saison pour les framboises et les bleuets. Ces fruits sont abondants. Les plants sont vraiment gorgés de fruits», relate Isabelle Hauver, propriétaire de l'endroit.

Malgré la faible quantité de pluie reçue en juin, les différentes récoltes de petits fruits sont au rendez-vous.

L'entreprise de Shefford s'attend à produire 12 000 livres de fruits cette année. La cueillette de bleuets se poursuivra jusqu'à la mi-septembre et celle de fraises jusqu'à la mi-octobre. Les cueilleurs pourront mettre la main sur les framboises et le cassis pour encore deux semaines.

ANNÉE EXCEPTIONNELLE POUR LA CAMERISE

La production de camerise est exceptionnelle cette année selon le copropriétaire de l'entreprise Les petits fruits du clocher, Manuel Gosselin.

«Le mois de juin chaud et sec a été bénéfique pour ce petit fruit. C'est très bon», précise-t-il.

Tout autre scénario cependant pour la saison des framboises, affirme M. Gosselin. Le manque d'eau n'a pas été bénéfique pour ce petit fruit rouge, mais le tout s'est récemment remplacé. Si tout va comme prévu, l'entreprise prévoit produire 500 livres de bleuets, 1 000 livres de framboises et près de 5 000 livres de camerise.

LE RAISIN, LA POIRE ET LA CERISE EN BONNE QUANTITÉ

La production des raisins, des poires et des cerises est bonne à Saint-Joachim-de-Shefford.

«C'est une très belle saison pour tous les fruits que nous récoltons. Le fait qu'il n'y ait pas eu de gel au mois de mai a beaucoup aidé. Résultat, c'est une très belle année 2016», souligne Robert Brien, propriétaire de l'école du 3^e rang.

L'année en cours est cependant sèche pour la pomme en raison du temps plus sec au mois de juin. Par contre, ce type de température a été plus clément pour la production des vignes. «La vigne n'aime pas la pluie. Avec des racines de 10 pieds, elle est capable de trouver de l'eau. C'est le soleil dont elle a besoin», note M. Brien.

Les fruits cueillis sont transformés en produits alcoolisés. L'entreprise produit annuellement environ 5 000 litres de boissons alcoolisées comme le vin, le cidre et différents produits de glace.

Au revoir et surtout, merci !

Le 30 juillet prochain sera notre dernière journée comme propriétaires du Tigre Géant de Granby. Effectivement, le jour de la retraite est arrivé pour nous deux.

Les 16 dernières années ont passé très vite. Nous n'avons jamais regretté d'avoir quitté notre région et, dans le cas de Louise, sa profession, pour vivre dans une si belle région que celle de Granby. Nous y demeurerons bien évidemment.

Ce fut un privilège pour nous de vous servir chers clientes et clients. Nous garderons de précieux souvenirs de vous tous. Grâce à votre support et fidélité, notre entreprise a su traverser les aléas du commerce au détail et a toujours continué à vous offrir les plus bas prix et le meilleur service possible.

Pour réussir dans notre engagement, nous avons pu au cours des années compter sur un personnel dévoué et qualifié, déterminé à vous offrir une expérience de magasinage exceptionnelle. Nous leur serons à jamais reconnaissants. Après tant d'années, nos employés sont devenus notre famille et ils le resteront.

Le nouveau propriétaire, M. Luc Deschênes, qui était au Tigre Géant de Mont-Laurier, saura continuer à vous donner le même excellent service aux plus bas prix en ville. Nous lui souhaitons tout le succès possible.

Merci de nous avoir fait confiance.

Louise Davis et Michel Gauthier

L. Davis

M. Gauthier



Credit photo : Lisette De Lotteville

TIGRE GÉANT



>6874694

INTERNATIONAL BROMONT.ORG

20 au 31 JUILLET 2016



Québec

Bromont
VILLE br@nchée

LONGINES



1



2

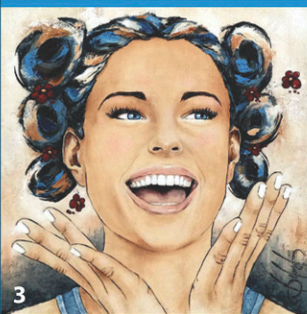
Couleurs urbaines

SYMPOSIUM EN ARTS VISUELS DE GRANBY

29-30-31 JUILLET 2016
19^e ÉDITION

EXPOSITION
CHEZ BORÉART
29 JUILLET AU 28 AOÛT 2016
MARIE-LINDA BLUTO
« L'ART MULTISensoriel,
DE LA MATIÈRE À L'ÉMOTION »

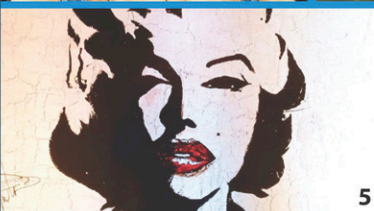
MARIE-LINDA BLUTO
(BEAUPORT)
PORTE-PAROLE



3



4



5



AU COIN DES RUES
SAINT-ANTOINE
ET PRINCIPALE

1 **CLAUDE MELANÇON** (BLAINVILLE)
PRIX DU COMITÉ ORGANISATEUR

2 **SARAH FECTEAU** (GRANBY)
MEMBRE DE LA PALETTE D'ART

3 **SUZANNE BÉLAND** (TROIS-RIVIÈRES)
PRIX DU PUBLIC

4 **CARMEN CARON** (WATERLOO)
MEMBRE DE LA PALETTE D'ART

5 **MARIE-LINDA BLUTO**
(BEAUPORT)



>6815921

ACTUALITÉS

Pokémon Go : Le Zoo de Granby invite à la prudence

ROMY QUENNEVILLE-GIRARD
romy.quenneville-girard@tc.tc

PRÉVENTION. La folie de Pokémon Go n'échappe pas au Zoo de Granby. Voyant que de nombreux visiteurs chassent des Pokémon sur le site, le Jardin zoologique invite les visiteurs à être prudents.

La popularité de Pokémon Go ne s'essouffle pas, mais le jeu de l'heure cause aussi des ennuis.

Au Zoo de Toledo en Ohio, aux États-Unis, deux personnes ont été arrêtées pour être entrées dans l'habitat des tigres.

C'est cet incident qui a incité le Zoo de Granby à rappeler aux visiteurs d'être prudents. Le Jardin zoologique a notamment publié un avertissement sur sa page Facebook, tout en invitant les visiteurs à profiter de leur visite pour combattre dans l'une des deux arènes qui s'y retrouvent.

« Il y a quelques personnes qui jouent sur le site et ça se passe bien. Il n'y a rien eu à présent, mais on préfère faire de la prévention », indique Catherine Lantin, conseillère en communication et en marketing.

Cette dernière rappelle qu'il faut rester dans les sentiers et respecter les règlements du zoo ainsi que les visiteurs.

Elle note que les employés ont été consciencieux à ce phénomène. « C'est surtout pour demander aux joueurs de ne pas bloquer le chemin », explique Mme Lantin.



Deux Pokémon au Zoo de Granby, l'un dans l'habitat des pandas et l'autre à l'entrée principale. (Photo Gracieuseté)

À ce jour, le Zoo de Granby dénombre deux arènes ainsi qu'une trentaine de PokéStops.

■ Stable

La saison estivale bat son plein. Le Zoo de Granby accueille des milliers de visiteurs chaque année.

L'achalandage du Jardin zoologique est stable comparativement aux années précédentes, affirme Catherine Lantin. « Il n'y a ni hausse ni baisse », précise-t-elle.

Elle croit que les touristes afflueront dans les prochaines semaines en raison des vacances de la construction.



FAITS DIVERS

Sur le web à
www.granbyexpress.com

UN MOTOCYCLISTE PERD LA VIE À SHEFFORD

Un motocycliste est décédé vendredi soir dernier sur le chemin Lequin à Shefford. Pour une raison inconnue, l'homme de 36 ans de cette localité a perdu la maîtrise de sa moto et il a heurté un poteau qui se trouvait dans le fossé.

Dany Roy de Shefford a été transporté dans un centre hospitalier où son décès a été constaté. L'enquête de la Sûreté du Québec se poursuit dans ce dossier. (M.M)

HAUTE VITESSE À ROXTON POND

Les policiers de la Sûreté du Québec ont intercepté un motocycliste qui circulait à haute vitesse sur le boulevard David-Bouchard à Roxton Pond.

L'individu a été capté circulant à plus de 170 km/h dans une zone de 90 km/h. Le contrevenant s'est vu remettre un constat de plus de 1 500\$ et 18 points d'inaptitude ont été inscrits à son dossier.

Le permis de conduire du jeune homme de 19 ans de Roxton Pond a été suspendu comme le prévoit la loi en cas de grand excès de vitesse. (M.M)

COLLISIONS À SAINT-PAUL-D'ABBOTSFORD

Deux accidents de la route ont eu lieu en l'espace de quelques heures, la semaine dernière sur la route 112 à Saint-Paul-d'Abbotsford.

Le premier événement est survenu, alors qu'un jeune conducteur a effectué une sortie de route et a terminé sa course contre un arbre. Le conducteur qui était seul à bord de son véhicule n'a pas été blessé. Un peu plus tard, c'est une collision impliquant deux véhicules qui a eu lieu. Selon la Sûreté du Québec de la MRC de Rouville, les deux voitures se sont percutées lorsque le premier conducteur ralentissait. Personne n'a été blessé dans cet événement. (M.M)

LE CENTRE DE FORMATION EN MÉDECINES ALTERNATIVES DE GRANBY : UNE ÉCOLE RECONNUE QUI PERMET À SES ÉTUDIANTS DE SE RÉALISER !

Vous souhaitez vous initier aux techniques de massage pour votre simple plaisir ou encore vous désirez suivre une formation professionnelle ou des cours de perfectionnement en massage et en médecines alternatives? Le Centre de formation en médecines alternatives de Granby (C.F.M.A.G.) vous offre plusieurs formations continues allant de la massothérapie à la kinésithérapie, en passant par le drainage lymphatique, la réflexologie, la polarité et bien plus.

Membre de la Fédération québécoise des massothérapeutes

École privée reconnue en médecines alternatives, le C.F.M.A.G. est membre de la Fédération québécoise des massothérapeutes. Ses cours correspondent aux exigences de la Fédération et sont reconnus par cette dernière ainsi que par les autres écoles qui en sont membres à travers le Québec. Comme le souligne la présidente du Centre, Mme Thérèse Ménard : «Lorsque vous choisissez une école, il est important de vous assurer qu'elle fait partie d'un réseau reconnu, comme celui de la Fédération. Ainsi, si vous devez changer d'école, vous êtes certain que vos cours seront accrédités et que votre investissement ne sera pas perdu.»

La Fédération se donne les moyens prioritaires suivants:

- soumettre des standards pédagogiques élevés : profil de formation, évaluation des compétences et recherche;
- créer une visibilité constante par le biais de campagnes d'information et par des outils promotionnels;
- se doter d'un code de déontologie, d'un comité de discipline et d'un service d'inspection professionnelle, le tout répondant à des standards de qualité professionnelle;
- faire reconnaître la profession auprès des instances politique, juridique et professionnelle (ordre professionnel);
- offrir des services professionnels.

Une équipe dynamique et professionnelle L'équipe compte maintenant 15 professionnels!

Le C.F.M.A.G. est composé d'une équipe dynamique et professionnelle visant l'autonomie de ses étudiants. Les enseignants leur permettent d'approfondir toutes les connaissances nécessaires à leur apprentissage dans un encadrement rêvé pour leur formation : équipement de pointe, locaux

spacieux, support audiovisuel ainsi qu'une gamme d'outils bien adaptés pour faciliter l'apprentissage. L'école offre également un suivi personnalisé, qui aide l'étudiant à se sentir en confiance et lui permet de développer son plein potentiel dans une atmosphère chaleureuse. Toujours à l'écoute des besoins de l'étudiant, le personnel et la direction savent encadrer celui-ci tout au long de sa formation, lui permettant d'atteindre ses objectifs de carrière. Après sa formation, l'étudiant saura reconnaître les liens qui existent entre les maux physiques, les attitudes corporelles, les émotions vécues, l'environnement, l'alimentation, les besoins physiologiques et psychologiques. Il comprendra mieux, par le fait même, les différents besoins de sa future clientèle.

Thérèse Ménard : fondatrice du Centre

Directrice générale et formatrice professionnelle, diplômée en masso-kinésithérapie, en polarité, hypnose, drainage lymphatique, la fondatrice du Centre, Mme Thérèse Ménard, continue toujours son perfectionnement. Ouverte à l'approche énergétique, elle enseigne également certaines techniques de développement énergétique personnel. Son rêve de fonder une école professionnelle, pouvant donner à sa clientèle une formation unique et personnalisée, est devenu réalité en 1997. Son objectif : offrir diverses formations et être entourée d'une équipe qui considère son travail davantage comme une vocation.

«Traiter le corps est une chose, réussir à atteindre le cœur en est une autre.»

C'est ce que Thérèse Ménard s'est donné comme mission : aider les gens à se réapproprier leur pouvoir en se réalisant dans leurs objectifs et cela depuis 19 ans. Voilà tout un défi qu'elle partage avec son équipe et ses étudiants lors des formations offertes. L'école s'est adaptée selon les besoins de ses étudiants avec des horaires flexibles de semaine et de fin de semaine. Au fil du temps, les besoins grandissant de la population en soins naturels ont amené le Centre à adapter ses formations à celle-ci. C'est pourquoi le CFMAG offre maintenant des formations en masso-oncologie ou en massage adapté aux enfants autisme/TDAH/Gilles de la Tourette.

Vous désirez suivre un atelier pour votre plaisir personnel ou une formation complète pour en faire carrière, le CFMAG peut répondre à vos besoins. Informez-vous sur la liste des cours disponibles sur web et profitez de la crédibilité d'une école reconnue.



Centre de formation en
médecines alternatives de
Granby
École reconnue FQM



Thérèse Ménard
Directrice CFMAG
Masso-kinésithérapeute

Soirée PORTE OUVERTE

mercredi 24 août 2016 dès 19 h

sous forme de conférence, nous répondrons à vos questions et ferons des démonstrations

FORMATIONS OFFERTES :

- Massothérapie suédois ou polarité **460h**
- Kinésithérapie **625h**
- Drainage lymphatique Leduc **78h**
- Réflexologie **45h**
- Initiation en massage suédois ou polarité **15h**
- Masso-oncologie **300h**
- Homéostasie énergétique **50h**
- Massage adapté aux enfants à besoins particuliers **72h**
- Soins d'urgence en énergie **6h**
- Massage deep tissue **35h**
- Thérapie crânio-sacrée **15h**
- Fasciathérapie **15h**
- Etc.

CONFÉRENCES GRATUITES

SOIRÉE EN HOMÉOSTASIE ÉNERGÉTIQUE Mardi 30 août 2016 à 19h30 par Thérèse Ménard

Venez en apprendre plus sur le fonctionnement de votre système énergétique et comprendre comment vous pouvez harmoniser votre corps physique, vos émotions et avoir un impact direct sur votre destinée. Le magnétisme humain attire à lui ce que ça lui prend pour évoluer. Rien n'arrive par hasard, tout est une question de vibration ...

LA POLARITÉ ET LE SENS ÉNERGÉTIQUE DE LA MALADIE mercredi 7 septembre 2015 à 19h par Daniel Éthier auteur du livre *Guérir sa vie par la polarité*

La maladie est une forme de langage, de sagesse du corps, qui exprime de façon tangible un ressenti conflictuel, souvent inconscient, afin de nous permettre de le transformer.

PROGRAMMATION 2016 DU PALACE

NE PERDEZ PAS DE TEMPS
achetez en ligne
ovation.qc.ca*

CHANSON



Brigitte Boisjoli
Tournée Patsy Cline
Samedi 10 septembre 20 h



Fabiola Toupin
Foyer Yves-Gagnon
La Bohème, Fabiola chante Aznavour
Mardi 20 septembre 19 h 30



René Simard
Nouveau Rêve
Vendredi 30 septembre 20 h



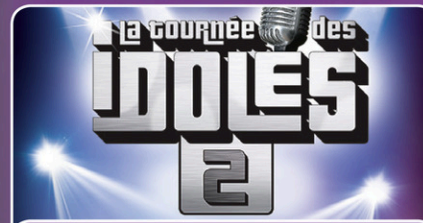
France D'Amour
Bubble Bath & Champagne 2
Vendredi 14 octobre 20 h



TOURNÉE 2016-2017
80^e ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE
60^e ANNIVERSAIRE DE CARRIÈRE
Michel Louvain
60 ans de bonheur avec vous
Dimanche 30 octobre 15 h



Renée Martel et Patrick Norman
Samedi 5 novembre 20 h



La tournée des idoles 2
Vendredi 11 novembre 20 h



Les années Cat Stevens
Mardi 15 novembre 19 h 30



Caboose Band
Samedi 26 novembre 20 h



Orchestra
Avec le Beatles Story Band
Vendredi 16 décembre 20 h

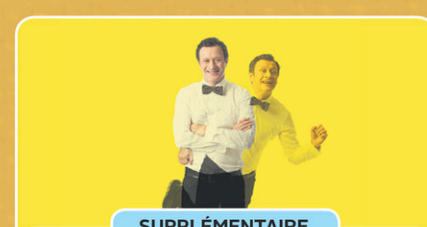
HUMOUR



Les Morissette
en spectacle
Vendredi 16 septembre
Samedi 17 septembre 20 h



Pierre Hébert
Le goût du risque
Mercredi 21 septembre 19 h 30



Stéphane Fallu
Bon deuxième
Vendredi 23 septembre 20 h



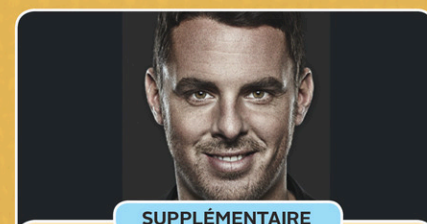
Stéphane Rousseau
Un peu princesse
Samedi 1^{er} octobre 20 h



Pierre-Luc Pomerleau
Mercredi 5 octobre 19 h 30



Dominic Paquet
Rien qu's'une gosse
Samedi 8 octobre 20 h



Philippe Bond
Bond 2
Samedi 15 octobre 20 h



Julien Tremblay
Mercredi 19 octobre 19 h 30



P-A Méthot
Plus gros que nature
Vendredi 28 octobre 20 h



Louis Champagne
Champagne pour tous!
Mardi 1^{er} novembre 19 h 30



Fred Dubé
Anarcho-taquin
Mercredi 2 novembre 19 h 30



Cathy Gauthier
Pas trop catholique
Vendredi 4 novembre 20 h



Jean-Michel Anctil
Mercredi 9 novembre
Jeudi 10 novembre 20 h



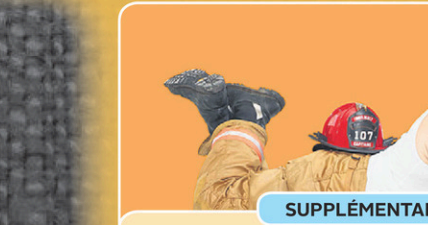
LES FANTASTIX
Samedi 12 novembre 20 h



Jean-François Mercier
Subtil, sensible, touchant
Samedi 19 novembre 20 h



Les Tannants
Dimanche 20 novembre 14 h



Philippe Laprise
Plus sexy que jamais
Vendredi 25 novembre 20 h



Fabien Cloutier
Assume
Vendredi 2 décembre 20 h



Simon Leblanc
Tout court
Mardi 13 décembre 19 h 30

THÉÂTRE



La Galère sur scène
Samedi 24 septembre
Dimanche 25 septembre 20 h



Les Conteuses 13e édition
Hommes et bêtes
Dimanche 16 octobre 14 h



Café théâtral
Shakespeare, 400 ans après sa mort
Dimanche 6 novembre 14 h

LES GRANDS EXPLORATEURS



Fascinante Californie
Dimanche 16 octobre 19 h 30

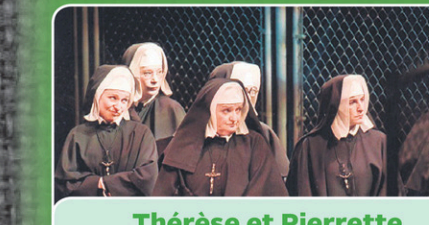


Les Pyrénées
Dimanche 30 octobre 19 h 30



7 jours à Rome
Dimanche 27 novembre 19 h 30

LES SORTIES DES JARDINS



Thérèse et Pierrette à l'école des Saints-Anges
Jeudi 27 octobre 20 h



GRANDS CONCERTS DES JARDINS
Forestaire Baroque
Vendredi 28 octobre 20 h



GRANDS CONCERTS DES JARDINS
Alma Innamorata
Samedi 12 novembre 20 h



Les sorties du TNM
Le Tartuffe
Mardi 6 décembre 20 h

Ce qu'il faut savoir...

Fête des mascottes : Des souvenirs mémorables !

La Fête des mascottes est terminée et laisse encore une fois des souvenirs mémorables à nos tout-petits! Certains en rapporteront même à la maison... Comme Mylaine Lavoie et sa famille qui ont remporté le concours web VIP à la Fête des mascottes. En plus de se voir offrir 5 laissez-passer VIP pour le Déjeuner-magique et une rencontre privilégiée avec Annie Brocoli, la famille a reçu un jeu gonflable Little Tikes et un chèque-cadeau de 100 \$ pour les Galeries de Granby, le tout d'une valeur globale de 600 \$. Félicitations!



L'impact de Centraide Richelieu-Yamaska dans notre communauté: 1 552 823 \$ investis en 2016

Grâce à la grande générosité des milliers de donateurs et à l'engagement de plus de 300 organisations lors de la campagne 2015, ce sont 1 552 823 \$ que Centraide Richelieu-Yamaska (R-Y) pourra investir en 2016 au sein de la communauté du territoire Richelieu-Yamaska. Cette somme sera distribuée auprès de 69 organismes, programmes et services qui interviennent dans un ou plusieurs des quatre champs privilégiés par Centraide, soit soutenir la réussite des jeunes, assurer l'essentiel, briser l'isolement social et bâtir des milieux de vie rassembleurs.



SANTÉ COURVILLE

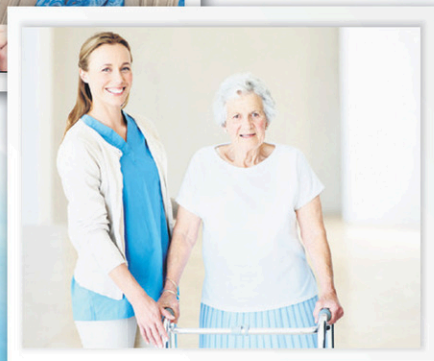


VÉRITABLE MILIEU DE VIE POUR LES AÎNÉS

«Le cœur qui aime et les mains qui donnent»



- Des soins infirmiers 24 sur 24
- Un véritable milieu de vie où il fait bon vivre
- Des repas délicieux que vous aurez le temps de savourer
- Une foule d'activités adaptées à vos goûts et capacités



- Chambres privées avec salle de bain
- Activités
- Salle de réception & jardins extérieurs
- Systèmes de sécurité, de communication, de cloches d'appel, etc.



WATERLOO
450 539-1821

Depuis 1935
Une équipe dévouée offrant soins et services attentionnés

www.santecourville.com

LAVAL
450 627-7990

Pierre Flynn chantera *La Licorne captive* à Granby



ROMY QUENNEVILLE-GIRARD
romy.quenneville-girard@tc.tc

CONCERT. *La Licorne captive*, le projet musical du compositeur Laurent Guardo, sera interprété par le chanteur Pierre Flynn le 4 août à l'église St-George de Granby.

Le public découvrait *La Licorne captive* il y a un peu plus de deux ans.

Ce projet musical, considéré comme hors norme, est le fruit d'un travail de longue haleine. Laurent Guardo, compositeur et multi-instrumentiste, l'a conçu comme une offrande

pour le chanteur Daniel Lavoie sans avoir de limite dans le temps.

Pour le concert de *La Licorne captive* qui aura lieu à l'église Saint-Georges, c'est Pierre Flynn qui sera devant le micro au lieu de Daniel Lavoie.

Selon Mélisande Corriveau, la directrice artistique de l'Harmonie des saisons qui présente ce concert, Pierre Flynn saura reprendre le flambeau. « Pierre Flynn est un amateur de poésie. C'est un poète. Ce projet lui va à merveille et il a une voix qui convient à cet univers musical », estime-t-elle.

Dans *La Licorne captive*, des instruments anciens, comme la viole d'amour et le luth, cohabitent avec des plus récents. La directrice artistique de l'Harmonie des saisons a participé à ce projet en tant que gambiste. « J'y suis

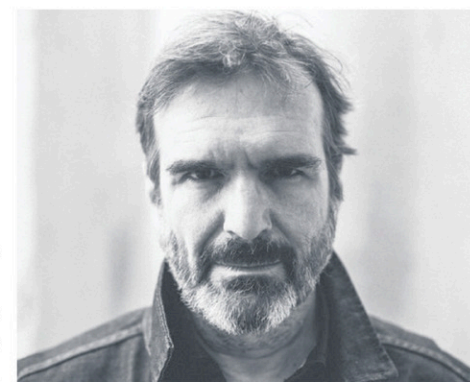
beaucoup attachée et j'ai envie de le partager avec le public de Granby », dit-elle.

La Licorne captive rassemble de la mythologie grecque (*Icare*) de la poésie de Rimbaud (*Bal des pendus*) et du folklore québécois (*Chasse-Galerie*).

« Il y a quelque chose d'ensorcelant dans ce projet, révèle Mélisande Corriveau. C'est un projet qui plait et qui est un peu curieux. C'est difficile de le décrire. Les gens doivent le voir pour bien le comprendre et le saisir ».

MAGIE

Le projet musical a été interprété à Montréal et en Europe. C'est la première fois qu'il sera présenté hors d'un grand centre urbain. Mélisande Corriveau qui était présente aux précédentes représentations



Pierre Flynn. (Photo Gracieuseté - Béatrice Flynn)

se réjouit de le présenter à nouveau. « On a beaucoup de plaisir à le jouer, parce que c'est magique comme ambiance sonore », indique-t-elle.

Outre le chanteur Pierre Flynn, la gambiste Mélisande Corriveau et le compositeur Laurent Guardo, quatre autres musiciens seront sur la scène.

Les billets sont disponibles auprès de l'Harmonie des saisons. Le même concert sera présenté au Festival classique des Hautes-Laurentides le 6 août.








Couleurs urbaines

SYMPOSIUM EN ARTS VISUELS DE GRANBY

29-30-31 JUILLET 2016
19^e ÉDITION

- 1 CLAUDE MELANÇON**
(BLAINVILLE)
PRIX DU COMITÉ ORGANISATEUR
- 2 SARAH FECTEAU**
(GRANBY)
MEMBRE DE LA PALETTE D'ART
- 3 SUZANNE BÉLAND**
(TROIS-RIVIÈRES)
PRIX DU PUBLIC
- 4 CARMEN CARON**
(WATERLOO)
MEMBRE DE LA PALETTE D'ART
- 5 MARIE-LINDA BLUTO**
(BEAUPORT)

EXPOSITION CHEZ BORÉART 29 AU 31 JUILLET 2016
MARIE-LINDA BLUTO
« L'ART MULTISENSORIEL, DE LA MATIÈRE À L'ÉMOTION »

MARIE-LINDA BLUTO (BEAUPORT) PORTE-PAROLE








Coopérer pour créer l'avenir

>6879795

LA VILLE DE GRANBY EST FIÈRE D'ÊTRE L'HÔTE DE COULEURS URBAINES, UN ÉVÉNEMENT EXCEPTIONNEL OÙ LA CRÉATION ARTISTIQUE EST À L'HONNEUR.



Granby

Ville rayonnante

T450 776.8282 WWW.VILLE.GRANBY.QC.CA

www.granbyexpress.com - Le mercredi 27 juillet 2016 - 13

HD
609

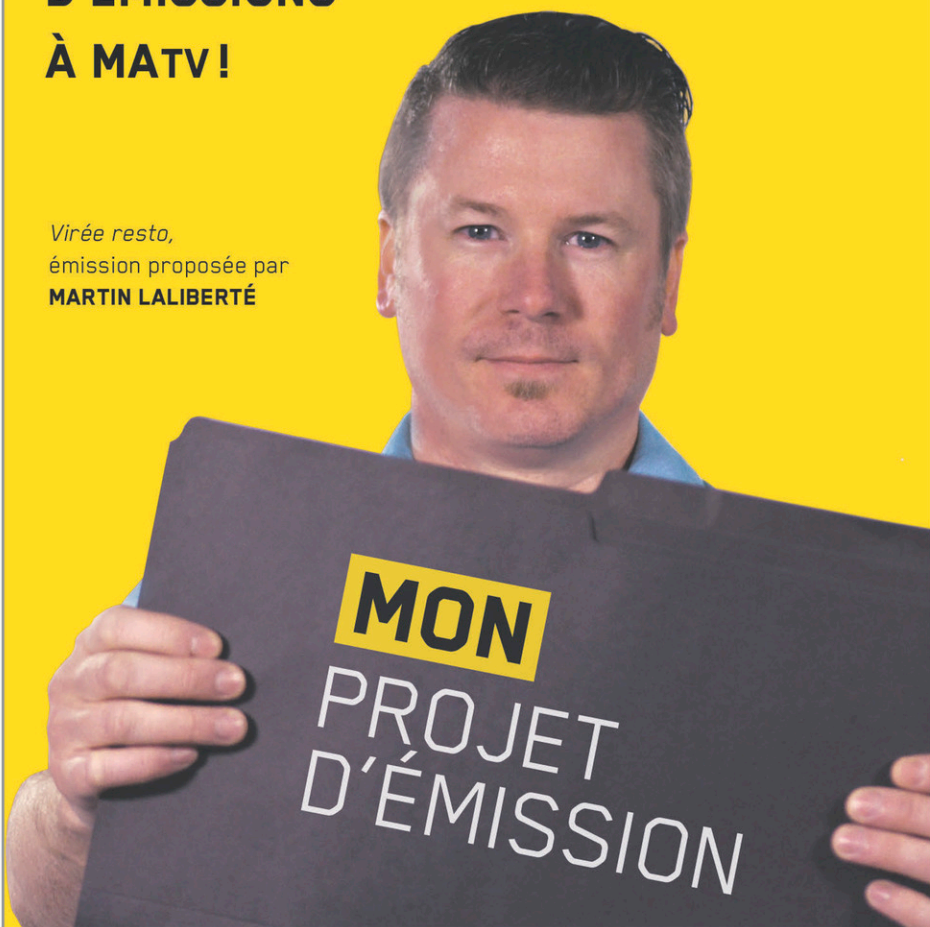
DÉPOSEZ VOTRE PROJET

Vous êtes un citoyen ou un organisme de la région de Granby?

Vous souhaitez vous impliquer dans votre télévision communautaire?

**SOUMETTEZ VOS PROJETS
D'ÉMISSIONS
À MATV!**

Virée resto,
émission proposée par
MARTIN LALIBERTÉ



MA tv

L'ESPACE CITOYEN PROPULSÉ PAR VIDÉOTRON

TOUS LES DÉTAILS : MATV.CA/ESPACECITOYEN

CULTURE

Une artiste de sable comme porte-parole

Couleurs urbaines

ROMY QUENNEVILLE-GIRARD

romy.quenneville-girard@tc.tc

SYMPOSIUM. Marie-Linda Bluto est la porte-parole de la 19^e édition du symposium en arts visuels de Granby, Couleurs urbaines. Cette artiste de sable a été la première au Québec et au Canada à tester cette récente discipline artistique.

Marie-Linda Bluto se dit tout honorée d'être porte-parole de Couleurs urbaines qui se déroulera du 29 au 31 juillet au centre-ville de Granby.

En tout, une cinquantaine d'artistes de partout du Québec exposeront leurs créations sur le terrain de l'église Notre-Dame.

La porte-parole livrera trois fois la même performance d'art de sable à l'église Notre-Dame, le 29 juillet à 15 h 30, le 30 juillet à 14 h et le dimanche à 14 h 30. Ses performances porteront sur le thème de la naissance d'un enfant et seront précédées d'un concert d'orgue de 30 minutes.

Celle qui pratique cet art depuis six ans indique qu'assister à une prestation d'art de sable fait vivre une gamme d'émotions. « Je donne cette énergie et j'espère que les gens sauront la prendre et à la vivre à leur manière. Je veux que les gens aient leur propre regard sur l'œuvre », précise-t-elle.

Des œuvres des dernières années de Marie-Linda Bluto seront exposées du 29 juillet au 28 août dans la salle d'exposition Boréart du Centre culturel France-Arbour.

NOUVEAUTÉS

Le comité organisateur de Couleurs urbaines a prévu de nombreuses nouvelles activités en commençant par l'anamorphose.

L'anamorphose est une forme de *street art* qui peut être perçue en trois dimensions. C'est Stéphanie Bérubé, une artiste de Marieville qui créera une œuvre permanente au sol sur la piste cyclable, non loin du pont Patrick-Hackett.



L'artiste multidisciplinaire Marie-Linda Bluto lors du dévoilement de la programmation de la 19^e édition de Couleurs urbaines.

(Photo TC Media - Romy Quenneville-Girard)

Sinon, l'œuvre collective sera faite à partir de craies plutôt qu'avec de la peinture ou de la gouache. Ceci se déroulera les trois jours du symposium. Petits et grands seront invités à mettre leur touche de couleur.

PORTES-OUVERTES DU GAM

Les artistes du 3^e étage du Centre culturel France-Arbour, soit le Groupe d'art multidisciplinaire (GAM), ouvriront les portes de leur atelier les 30 et 31 juillet. L'Atelier 19 qui rassemble des œuvres créées à partir de matériaux recyclés fera de même entre 11 h et 16 h.

La programmation complète est entre autres disponible sur le site Web de Vie culturelle et communautaire.

BABILLARD

CINLB

Conférence et observation des Perséides « La pluie d'étoiles filantes » avec le club des astronomes amateurs de Sherbrooke le samedi 13 août au Centre d'interprétation de la nature du lac Boivin (CINLB). Pour mieux comprendre et découvrir ce phénomène stellaire, une conférence débutera à 20 h. Elle sera suivie d'une période d'observation du ciel, le tout animé par des astronomes amateurs du club de Sherbrooke munis de leurs télescopes. La soirée aura lieu beau temps ou mauvais temps.

Réservation requise pour assurer votre place www.cinlb.org ou 450 375-3861.

ALCOOLIKES ANONYMES

Le 38^e congrès des Alcooliques anonymes a lieu les 12 et 13 août, au centre Jean-Paul-Régimbal,

boulevard Robert, à Granby. Ouverture à 19 h le vendredi et à 9 h le samedi. Info.: congres-granby2016@hotmail.com.

OUTREMANGEURS ANONYMES

Si la nourriture t'obsède, joins-toi à nous les mardis à 19 h 15 au sous-sol de l'église Notre-Dame, 270, rue Principale, entrée rue St-Antoine, à Granby. Informations sans frais: 1 877 509-1939.

ALCOOLIKES ANONYMES

Si vous pensez que votre consommation d'alcool est devenue un problème dans votre vie, Alcooliques Anonymes peut vous aider. Des réunions se tiennent à Cowansville, Farnham, Granby, Bromont, Knowlton, Waterloo et Sutton. Info.: 450 405-9321 ou www.aa-quebec.org.

METTANT EN VEDETTE LE CAPITAINE JACK SPARROW
LE 30 JUILLET

PIRATES des CARAÏBES

OUVERTURE DES PORTES UNE HEURE AVANT



FESTIVAL D'ÉTÉ

LE 30-31 JUILLET À 18:30

TERRAIN DE L'ÉGLISE ST-GEORGE

124 RUE PRINCIPALE GRANBY

ENTRÉE GRATUITE

METTANT EN VEDETTE

MADMOISELLE

LE 31 JUILLET



DES PRIX À GAGNER ET ENCORE PLUS!



ENTRÉE GRATUITE

OUVERTURE DES PORTES
UNE HEURE AVANT

DES JEUX!
DES PRIX! DES CLOWNS!
DU PLAISIR
POUR TOUS!



Offrez-vous des extras
 ✓ Encadré ✓ Titre centré
 ✓ Couleur ✓ Caractères gras
 Informez-vous auprès
 de votre téléconseiller

Profitez également de la parution GRATUITE
 de votre annonce sur **VosClassées.ca**.

Heure de tombée: lundi 9h00

Heures d'affaires du service téléphonique: lundi au vendredi 8h30 à 16h30

Mode de paiement:

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

**POUR TOUT ACHETER
 ET TOUT VENDRE,
 près de chez vous**

Un seul numéro 1-866-637-5236

IMMOBILIER 100 à 299	MARCHANDISE 300 à 399	SERVICES 400 à 599	EMPLOI ET FORMATION 600 à 799	ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899	VÉHICULES 900 à 999
-------------------------	--------------------------	-----------------------	----------------------------------	----------------------------------	------------------------

120 Visites libres

VISITE LIBRE: Cowansville: duplex 5-1/2 bas, 3-1/2, haut, dimanche 31 juillet, 13:00 à 16:00, 316 Albert, J2K 2W7, 514-364-3928

160 Terrains / Terres à vendre

ESTRIE, grands terrains en montagne dans Domaine privé. Étangs, sentiers, paysages magnifiques, 17,500\$ et plus. Financement disponible par le vendeur 819-888-2314 www.domainedesappalaches.ca

FARNHAM: Plusieurs terrains. Près aréna, école, polyvalente, piscine, dépanneur, garderie, IGA et rivière. Unifamilial ou triplex. Très rare et bien placés. 4.50\$/pi.ca. et plus. 10 min A-10. 450-531-2396

205 Logements / appartements à louer

!!! 3-1/2, 5-1/2, Granby, dans triplex, impeccables, planchers flottants, terrain paysagé. 514-951-7727

! À partir de 3-1/2 480\$, 4-1/2 550\$ AU COEUR DU VILLAGE à SUTTON Spacieux, ascenseur, aspirateur central, salle de lavage, concierge. 450-538-5641

! COWANSVILLE 5-1/2, rue Buzzell 1er étage rénové, repeint, planchers flottants. Libre 450-263-9871, 450-531-9871

FARNHAM: 4-1/2, rénovés, entrées laveuse/ sécheuse, remise, 480\$, 540\$. 450-542-3790,

205 Logements / appartements à louer

2-1/2, 146, Hanson, Cowansville, sécurisé par caméra, eau chaude, déneigement, remise extérieure. Non-fumeurs, pas d'animaux. Références exigées. Libre. 450-266-5426, 450-531-0261

219 Albert, Cowansville, beau, grand 5-1/2, rez-de-chaussée. Plafonds 10', plancher chauffant, A/C. Patio béton, 800\$/mois. Aussi 4-1/2 625\$/mois. 450-266-4004

300 Ottawa, Cowansville, 4-1/2 demi sous-sol, rénové à neuf 2015. Porte-patio et balcon béton. Terrain boisé à l'arrière. 600\$/mois 450-266-4004

4-1/2, 555\$. Libre immédiatement. Granby. 1 mois gratuit, 450-776-4031, 514-898-1399

A Dunham: Lac Selby, maison rénovée, 4-1/2, 2 chambres, terrain 50X100 accès au lac, cabanon, non-fumeur, pas d'animaux. Enquête et références. 650\$ 450-295-9365 message répondeur anglais mais proprio francophone

COWANSVILLE! 3-1/2 (380\$); 4-1/2 (450\$); 5-1/2 (525\$); disponibles immédiatement. 514-581-2863 ou info@mackone.ca

COWANSVILLE (Érables): beaux, rénovés, 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, 425\$ à 625\$. 514-975-3331

COWANSVILLE: beau grand 5-1/2, tranquille, sécuritaire, très éclairé, repeint à neuf, grand rangement, plancher céramique et bois flottant. Libre immédiatement. 610\$ par mois. 450-263-4004, 450-521-5118

205 Logements / appartements à louer

COWANSVILLE: 130 Brown, grand 5-1/2 haut duplex, très tranquille, chauffé, eau chaude incluse, fraîchement rénové, cabanon, pas d'animaux. 775\$. Libre immédiatement. Micheline: 514-253-5702

COWANSVILLE: 152 Hanson, grand 4-1/2, 1er étage, triplex récent, planchers céramique et flottant, cabanon, grand terrain, balcon, non-fumeurs, pas d'animaux. Libre immédiatement. Références. Idéal retraités ou semi-retraités. 730\$. 450-337-1014, 1-438-990-6006

GRANBY: 1 mois gratuit, 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2. 439, 454 Fournier. Brigitte. 450-246-4602

ST-CÉSAIRE: 1301 St-Paul (Le Château), 3-1/2, entrée laveuse sécheuse, locker, références requises, 514-972-1962

ST-CÉSAIRE: 4-1/2, secteur tranquille, insonorisation supérieure, cabanon, balcon, 2 stationnements. Libre immédiatement, 710\$. Références exigées. 514-977-4891

BESOIN D'UN
SITE WEB?

pmeGO
SOLUTIONS MARKETING LOCAL

tc MEDIA

210 Logements / appartements chauffés à louer

BEDFORD: 2-1/2, 3-1/2, chauffés, poêle/ réfrigérateur, laveuse/ sécheuse commerciales, casier, stationnement, centre-ville. 450-248-3353, 450-248-3113

215 Logements / appartements chauffés / meublés à louer

3-1/2, Cowansville, grand bachelor meublé, chauffé, éclairé. Laveuse, sècheuse incluses, eau chaude, câble fourni. Pas d'animaux, non-fumeur. Disponible maintenant. 580\$/mois. 450-266-6112, 450-522-2589

265 Terrains à louer

TERRE à louer, 5 arpents, située à Farnham, 500\$/an pour élevage d'animaux, culture de blé d'indes ou autres. Infos: 450-293-3396

270 Bureaux / locaux à louer

Bureaux à sous-louer à Laval, 2550 Daniel-Johnson, jonction 440 et 15, 1,700 pi.ca. Très ensoleillé. Cuisinette, 3 bureaux fermés. Peut accueillir 6 postes de travail. Salle d'entreposage. 4,600\$ par mois tout inclus. Fin du bail: décembre 2018. Info: 514-861-2088 poste 23.

LAVAL, jonction 440 et 15 (au 2550, Daniel-Johnson, H7T 2L1): deux espaces de bureau à partager très lumineux et situés face au Carrefour Laval. 1,000\$ par mois tout inclus. Accès cuisinette, internet, télécopieur et téléphone. 514-861-2088 poste 23.

280 Entrepôts à louer

ENTREPOSAGE MINI-ENTREPÔT 10'X20' 85\$/mois Transport gratuit vers nos entrepôts 450-266-4444 entreposagebrigham.com

310 Divers à vendre

ADAM et Eve. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, VR bienvenus. Brochure gratuite. 28 juillet au 2 août: Carnaval de Rio. 04 au 09 août: Festival Érotique. 11 au 16 août: Festival échangiste. camping-adam-et-eve.com Tel: 819-336-4320

310 Divers à vendre

CABANONS (remises de jardins) 10x12: 1,825\$/ 2,150\$. 10x16: 2,200\$/ 2,575\$. 12x16: 2,450\$/ 2,900\$. 15x20: 3,450\$/ 4,200\$. 15x30: 5,000\$/ 6,000\$. 20x30: 6,350\$/ 7,950\$. Autres grandeurs disponibles. Livraison et installation gratuites: RBQ 8213-9338-04. Tél.: 450-632-0007

SCIERIES MOBILES à partir de 4,397\$ Coupez bois de toutes dimensions avec vote propre scierie à ruban portative. Info & DVD gratuits, www.ScieriesNorwood.ca/400qn 1-800-408-9995, poste: 400QN.

VENTE de succession, antiquités/ cadeaux, ainsi que meubles, vaisselle, articles ménagers de la maison doivent être vendus. Du 15 au 31 juillet, de 9h à 16h, argent comptant ou chèque. 450-248-2895 105, route 133 Sud, St-Armand, 1 km des douanes.

CHERCHÉZ? TROUVÉ!

Dans votre section Immobilière

345 Antiquités / art / collections

ACHETONS ANTIQUITÉ, BIJOUX EN OR, TABLEAUX RECONNUS: Meubles antiques, coffres, monnaie, sterling, oeuvres d'art, bronze, luminaire, lampe, cruche, annonce publicitaire, objets religieux, enclume, jouet, horloge, belles collections et successions complètes, tableauxantiques.com, 514-891-0699,

360 Santé / beauté / alimentation

PRODUITS Shaklee: produits naturels, santé, maison, beauté. Jeannine Langlois: 450-770-8506

363 Produits agricoles

FRUITS- LÉGUMES En kiosque ou à cueillir: Fraises, framboises, bleuets, pommes, mais sucré, tomates, concombres + Maraîcher A. Côté 2150 Rang Papineau, St-Paul-D'Abbotsford, 450-379-5277. Jardins Abbotsford D.C. 2355 Principale Est, St-Paul-D'Abbotsford, 450-379-9744. Fruiterie Relais 68, St-Alphonse-de-Granby OUVERT 7 JOURS

365 Poêle / fournaise / bois de foyer

BOIS de chauffage et abattage d'arbres. Demandez: A. Dubé, 450-522-5910, 450-295-2205

370 Matériaux de construction

LIQUIDATION D'ARMOIRES en stock + 200 modules résinés Payez et emportez 450-266-4444

390 Ventes de garage / Marchés aux puces

MÉGA vente et liquidation d'antiquités, 39 Dufferin, Waterloo, 30-31 juillet.

NOUVEAU grand marché aux puces intérieur, antiquités, chaque samedi, 591 Knowlton Road, Knowlton 8:00 à 15:00

Trouvez-en encore plus sur **vosclassées.ca**

403 Garderies et pouponnières

GARDERIE éducative de Mougli, St-Alphonse-de-Granby, places disponibles: temps partiel, demi-journée, temps plein. 18 mois à 3 ans. Julie, 450-777-4417 #203. www.gardieriemougli.com

412 Santé

CANADA BENEFIT GROUP - Vous ou quelqu'un que vous connaissez souffre d'un handicap? Obtenez jusqu'à 40,000\$ du gouvernement du Canada. Appelez sans-frais au 1-888-511-2250 ou visitez-nous au www.canadabenefit.ca/fr/evaluation/

424 Astrologie/occultisme

ANA Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard)

440 Déménagement / Transport / Entreposage

Go Cube Granby "L'entrepôt mobile qui vient chez vous". Cube saisonnier 1-866-462-8231

484 Services divers

SAAQ- SAAQ- SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, tél: 514-282-2022 www.sossaaq.com

485 Agence de rencontre avec permis

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence. Appelez le 1-877-661-2626 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellule, faites le # (carré) 6910 (des frais peuvent s'appliquer). L'aventure est au bout de la ligne.

SERVICE RENCONTRE. Relations Long-terme, ESSAYEZ GRATUITEMENT!!! 1-888-451-7661. Appelez # 7878 ou 1-866-634-8995. Adulte 1 à 1 en direct appelez: 1-877-347-9242. ou #5015. Rencontrez des femmes célibataires de votre région. 1-888-571-5763 (18+)

555 Argent à prêter

310-PRÊT: Prêt de 500\$ à 1,000\$. Aucune enquête de crédit. Approbation en 5 minutes. Ouvert 7 jours de 8h à 20h. Compose sans frais: 310-PRET

EMPRUNTEZ Jusqu'à 750\$ en 1h! Simple, Rapide et Sécuritaire. Aucun Crédit Refusé! Appelez 1-888-906-1863 Ou ArgentDirect.com

PRÊT 500\$ à 1,000\$. Maintenant ouvert de 8h à 21h. Réponse en 30 minutes. Mauvais crédit accepté. Dépôt au compte la journée même. Crédit Yamaska 1-877-661-4721 www.credityamaska.com

585 Services financiers divers

À bout de souffle? Vous êtes harcelés par vos créanciers? Trop de dettes? Nous avons 34 centres pour vous servir. Faites-nous confiance. MNP Ltée Syndic de faillite accrédité par le gouvernement, 514-839-8004

Trouvez-en encore plus sur **vosclassées.ca**

605 Emplois divers

CUISINIER(E) ET AIDE-CUISINIER(E). Travail jusqu'au 20 août. RANCH MASSAWIPPI camp de vacances, 450-777-4511

660 Services domestiques

AIDE FAMILIALE RÉSIDENTE St-Alphonse-de-Granby, 40h/semaine, 10.75\$/heure. Contrat de 2 à 3 ans. Tâches: soins des enfants, préparation des repas, entretien ménager, etc. Diplôme secondaire, formation ou minimum 1 an d'expérience requis. Logement gratuit à la résidence de l'employeur. C.V.: matsork@videotron.ca



685 Chauffeurs / Transports

2 CHAUFFEURS
classe 1 pour Vermont, New-Hampshire et Massachusetts. Retour à la maison à chaque jour, congé toutes les fins de semaines.
450-248-0024

985 Autos à vendre

ATTENTION! ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2002 à 2010 Robert Cloutier Autos 450-446-5250, 514-830-0098, 1-888-446-5250 www.robertcloutierautos.com

705 Formations diverses

705 Formations diverses



TRAVAILLEURS - CONSTRUCTION

Cours de sécurité pour les chantiers de construction

pour l'obtention de la carte de sécurité

Seulement 4 jours !!

Début : 20 août 2016
(2 fins de semaine)

Inscriptions : 450 777-3177 ou 1 800 989-3177

>6860155



VOUS DÉSIREZ DEVENIR ENTREPRENEUR EN CONSTRUCTION

Programme de formation reconnu par la Régie du bâtiment du Québec qui exempte des examens (RBQ)

Gestion de projets et de chantiers
Exécution des travaux de construction
Début : 7 septembre et 16 novembre 2016

Inscriptions : 450 777-3177 ou 1 800 989-3177

>6816111

705 Formations diverses

705 Formations diverses



DEVENEZ ENTREPRENEUR EN CONSTRUCTION

L'APCHQ Haute-Yamaska vous invite à une rencontre d'information traitant de :

- L'obligation de détenir une licence
- Le processus d'obtention de la licence
- Programme de formation reconnu par la R.B.Q.

Date : 29 août 2016 à 18 h

Lieu : 1380, rue Denison Ouest
St-Alphonse-de-Granby

Début des formations : 7 septembre 2016

Réservation : 450-777-3177 ou 1-800-989-3177

>6865959

810 Avis publics/légaux

810 Avis publics/légaux

810 Avis publics/légaux

810 Avis publics/légaux

Avis public

Ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques

ORGANISME DE BASSIN VERSANT DE LA YAMASKA
LOI AFFIRMANT LE CARACTÈRE COLLECTIF
DES RESSOURCES EN EAU ET VISANT À RENFORCER
LEUR PROTECTION
(L.R.Q., c. C-6.2)

Avis est donné, conformément à l'article 15 de la Loi affirmant le caractère collectif des ressources en eau et visant à renforcer leur protection (L.R.Q., c. C-6.2), que le ministre du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques confirme l'approbation du plan directeur de l'eau de l'Organisme de bassin versant de la Yamaska.

Pour obtenir plus d'information, vous pouvez communiquer avec l'Organisme de bassin versant de la Yamaska au 450 956-1164 ou visiter son site Web au www.obv-yamaska.qc.ca.

Le directeur général des politiques de l'eau,
Marcel Gaucher

Québec

OFFRES D'EMPLOI

IGA *Gazaille*
extra

310 Denison Est, Granby



8 NOUVEAUX POSTES À COMBLER

NOUS RECHERCHONS

1 POSTE ASSISTANT-GÉRANT
FRUITS LÉGUMES

40 H

2 POSTES COMMIS
BOULANGERIE
32 H MINIMUM

2 POSTES COMMIS
FRUITS LÉGUMES
32 H MINIMUM

1 POSTE COMMIS
ÉPICERIE
32 H/SEMAINE

2 POSTES COMMIS
PRÊT-À-MANGER:
1 POSTE DE 15 À 20 H/SEMAINE
1 POSTE 24 À 32 H/SEMAINE

Faites parvenir votre C.V.
à l'attention de Ugo Gazaille
Tél : 450 361-3464 - Téléc. : 450 361-9912

OFFRES
D'EMPLOI

Job GO .ca
Le talent a sa place.

Spécialités
Lassonde
Specialties inc.



Est à la recherche de personnel
pour travailler à son usine de transformation
alimentaire près de chez vous

>687-469

PERSONNEL SAISONNIER RECHERCHÉ

Qualifications recherchées:

- Expérience ou aptitudes de travail en équipe sur chaîne de production
- Posséder une rapidité d'exécution et une bonne dextérité manuelle

Personnel recherché : Personnel de jour et de soir demandé

Durée de l'emploi : Normalement de août - oct.
(avec possibilité d'extension)

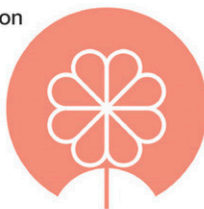
Rémunération:

- 11,47 \$ l'heure
- Prime de soir 0.75\$
- Prime d'assiduité de 8,50 \$ par jour travaillé

VOUS ÊTES INTÉRESSÉ?

Faites-moi parvenir votre C.V. à :
luis.salinas@lassonde.com ou contactez-moi au
450 797-3303 - 1 800 465-0118 poste 20275

Vous pouvez vous présenter
à nos bureaux pour compléter
une demande d'emploi
200, rue Saint-Joseph,
Saint-Damase Qc J0H 1J0



Ensemble,
on nourrit le monde



**Portes ouvertes le samedi 30 juillet 2016 chez Olymel
St-Damase - Entrevues garanties - À combler:** journaliers
de production (abattage et découpe de volaille) disponible le
jour, le soir et la nuit.

- Salaire horaire de 17,07\$ à 17,33\$ à l'embauche
- Prime de soir et de nuit de 0,45\$ de l'heure
- Progression salariale sur 2 ans
- Programme d'assurances collectives et régime de retraite

Decouvrez notre monde!



Présentez-vous avec votre CV au 249, rue
Principale à St-Damase entre 9h00 et 12h00.



Pour en savoir plus sur nos carrières : carrieres.olymel.ca

>6877020

DÉJEUNER
C'EST L'ABC DE LA RÉUSSITE
POUR DONNER 5 \$, TEXTEZ «CLUB» AU 45678



CLUBDEJEUNER.ORG

SPORTS

Amis et rivaux

Morgan Thompson satisfait, Frédérik Côté euphorique

PAR PIERRE LOISELLE

ATHLÉTISME. Les nombreux spectateurs dans les estrades du centre Claude-Robillard en début d'après-midi samedi (23 juillet) ont tous entendus les cris victorieux et tranchants de Frédérik Côté, un athlète de 17 ans de Richelieu-Yamaska, quelques secondes après la fin du 110 mètres haies en juvénile masculin.

La scène était quelque peu cocasse. Morgan Thompson, de la Rive-Sud, l'un des deux favoris, venait de remporter l'épreuve et savourait modestement son triomphe quand Côté a levé les bras et a crié toute sa joie. Le tableau électronique venait de lui confirmer qu'il venait de gagner une lutte épique pour la 3^e place et la médaille de bronze.

« J'attendais cette médaille depuis très, très, très longtemps, lance le résident de Granby, après avoir partagé une accolade sincère avec Thompson. Ce sont mes 4^{es} Jeux du Québec et mes 3^{es} en athlétisme. En 2014, à Longueuil, j'avais une médaille grosse comme ça qui m'attendait au 110 mètres haies; je n'avais qu'à faire une course normale pour la cueillir. Mais j'ai complètement raté mon départ et malgré tous mes efforts pour me rattraper, j'ai terminé 4^e par quelques centièmes de secondes. J'étais frustré et depuis ce temps, j'ai toujours voulu prendre ma revanche. Aujourd'hui, j'ai conjuré le sort, je suis content. Je visais la seule place à ma portée, la 3^e, mais il me fallait gagner une lutte à trois et je l'ai eu. C'est enivrant! »



Morgan Thompson (Rive-Sud) et Frédérik Côté (Richelieu-Yamaska) posent ensemble après leurs médailles d'or et de bronze respectives au 110 mètres haies juvénile masculin samedi. (Photo TC Media - Pierre Loisel)

Comble du destin, son frère, qui devait l'encourager à Montréal, a eu accident de scooter deux jours plus tôt, n'ayant pas mis sa vie en danger mais le gardant à l'hôpital.

« Frédérik ne courait pas juste pour lui, mais aussi pour son frère », a révélé un de ses proches.

Morgan Thompson était lui aussi fier de sa victoire pour l'or. « Pour moi non plus, rien n'était assuré. J'étais en lutte avec un adversaire direct et j'ai tout réussi à la perfection », a-t-il indiqué, tout sourire, après la course.



GÉRANT D'ESTRADE

Avec Raphaël Doucet

Place aux Jeux !

Dans quelques jours (5-21 août), les Jeux olympiques de Rio, au Brésil, débiteront. Toujours un must à regarder pour un maniaque de sports comme moi !

Et contrairement à bien des gens, je n'en ai pas que pour le 100 mètres, dite l'épreuve reine. J'adore regarder le basket-ball, même si on sait à l'avance que la Dream team des Américains va l'emporter une main dans le dos (peut-être pas cette année, puisque plusieurs grandes vedettes de la NBA ont déclaré forfait, en raison de blessures ou de craintes liées au virus Zika).

Je me plais aussi à regarder le handball, un sport trop peu pratiqué et méconnu au Québec. Et pourtant, il combine vitesse, puissance, stratégie, finesse et cardio, de quoi plaire à tous!

Le volley-ball est une autre discipline fascinante et qu'on ne voit que trop peu souvent à la télé. Voir un mastodonte de 6'8" sauter avec grâce et exploser pour un puissant smash... wow!

Sinon, le water-polo, un sport extrêmement exigeant cardiovasculairement et physiquement (ceux qui ont le moins nagé dans leur vie le savent), et mérite qu'on s'y attarde, tout comme les disciplines d'athlétisme de longue haleine, comme le 5000 et le 10000 mètres. Les participants à ces épreuves sont carrément des machines de course!

Pauvre de moi, je tomberai en vacances le jour même du début des Jeux (ou, plutôt, pauvre copine!). Entre deux émissions de Pat' Patrouille pour mon grand et deux boires pour mes jumeaux, je serai donc rivé à mon téléviseur pour regarder ces athlètes amateurs vivre le moment qu'ils attendent avec impatience depuis quatre ans.

Je vous retrouverai pour cette chronique, le mercredi 7 septembre. D'ici là, bons Jeux!

Et courez au kiosque le plus près vous procurer le Guide des poolers 2016-2017 de Hockey Le Magazine, à partir du 11 août!



**ARCHAMBAULT
M. MARCEL
1929 – 2016**

Au CIUSSS de l'Estrie – Site Hôpital de Granby, le 13 juillet 2016, à l'âge de 87 ans, est décédé monsieur Marcel Archambault, époux de madame Émilienne Demers, demeurant à Granby.

Les Jardins Funéraires Bessette
Tél: 450 777-1171 ou 1 888 730-6666
Membre de la C.T.Q.



**DE SENNEVILLE
M. RÉJEAN
1943-2016**

À la Maison Au Diapason de Bromont, le 20 juillet 2016, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Réjean De Senneville, époux de Mme Monique Robitaille.

COMPLEXE FUNÉRAIRE
GIRARDOT & MÉNARD
Tél: 450 372-4498 Membre de la CTQ



**HOBBS
M. ROBERT STUART
"SKIP" HOBBS
1952-2016**

C'est avec une grande tristesse que nous vous annonçons que Skip est décédé subitement le 3 juillet 2016 à son domicile de Granby.

Les Jardins Funéraires Bessette
Tél: 450 777-1171 ou 1 888 730-6666
Membre de la C.T.Q.



**CLOUTIER
M. ROBERT
1946-2016**

À Granby, le 19 juillet 2016, à l'âge de 70 ans, est décédé M. Robert Cloutier, demeurant à Granby.

AQUAMATION LE SIEUR
450 777-1414 Membre de la CTQ



**BONIN
M. SERGE
1952 – 2016**

À son domicile, le 19 juillet 2016, à l'âge de 64 ans, est décédé monsieur Serge Bonin, demeurant à Granby.

Les Jardins Funéraires Bessette
Tél : 450-777-1171 ou 1-888-730-6666
Membre de la C.T.Q.



**D'OSTIE-RACINE
M. GAËL
1993-2016**

Accidentellement à Summerland, B.C., le 14 juillet 2016, à l'âge de 23 ans, est décédé M. Gaël D'Ostie-Racine, demeurant à Montréal, fils de Bibiane D'Ostie et de Jacques Racine.

AQUAMATION LESIEUR
tél: 450 777-1414 Membre de la CTQ



**LEMIEUX GAUDREAU
MME GHYSLAINE
1947-2016**

À l'Institut de cardiologie de Montréal, le 22 juillet 2016, à l'âge de 68 ans, est décédée Mme Ghyslaine Lemieux, épouse de M. Robert Gaudreau, fille de feu Jeanne D'Arc Martin et de feu Gérard Lemieux.

COMPLEXE FUNÉRAIRE
GIRARDOT & MÉNARD
Tél: 450 372-4498 Membre de la CTQ



**ROY
M. YVON
1957 - 2016**

Au CIUSSS- Hôpital Fleurimont, le 12 juillet 2016, à l'âge de 59 ans, est décédé monsieur Yvon Roy, conjoint de Ginette Dupont, demeurant à St-Denis de Brompton.

Les Résidences Funéraires Bessette
T. 450 532-2200 ou 1 888 730-6666
Membre de la C.T.Q.



**CHAGNON MÉNARD
MME CÉCILE
1921-2016**

À l'Hôpital Ste-Croix à Drummondville, le 4 juillet 2016, à l'âge de 94 ans, est décédée madame Cécile Chagnon, épouse de feu Lucien Ménard, demeurant à Granby autrefois d'Acton Vale.

Les Jardins Funéraires Bessette
T. 450 777-1171 ou 1 888 730-6666
Membre de la C.T.Q.



**GINGRAS KAHYAYAN
MME CÉCILE
1929-2016**

Au CIUSSS, Hôpital Fleurimont, le 6 juillet 2016, à l'âge de 86 ans, est décédée madame Cécile Kahyayan, née Gingras, épouse de feu Fayez Kahyayan, demeurant à Sherbrooke, autrefois de Granby

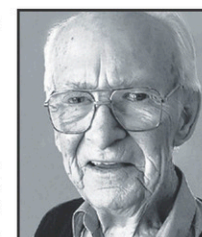
Les Jardins Funéraires Bessette
T. 450 777-1171 ou 1 888 730-6666 Membre de la C.T.Q.



**PINETTE CROTEAU
MME HUGUETTE
1947-2016**

À la Maison au Diapason de Bromont, le 21 juillet 2016 à l'âge de 68 ans, est décédée Mme Huguette Pinette, épouse de M. Gérard Croteau, demeurant à Granby.

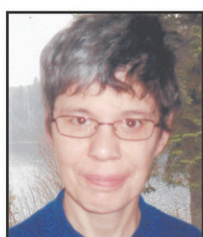
COMPLEXE FUNÉRAIRE
GIRARDOT & MÉNARD
Tél: 450 372-4498 Membre de la CTQ



**WAUGH
M. GEORGE
1923-2016**

Le service pour la célébration de la vie de George se tiendra le samedi 30 juillet 2016 à 11 h à l'Église Granby United, 101 rue Principale à Granby avec les témoignages de sympathie une heure avant le service.

The service to celebrate George's life will be held on Saturday, July 30th, at 11:00 a.m. at the Granby United Church, 101 rue Principale in Granby, with visitation one hour prior to the service.



**CLÉMENT
MME SYLVIE
1963-2016**

À l'hôpital Honoré-Mercier de St-Hyacinthe, le vendredi 15 juillet 2016, à l'âge de 52 ans est décédée Sylvie Clément, fille de feu Marie-Berthe Boisvert et de feu Marcel Clément.

COMPLEXE FUNÉRAIRE
GIRARDOT & MÉNARD
Tél: 450 372-4498 Membre de la CTQ



**GRONDIN
M. JEAN-GUY
1947 - 2016**

Au CIUSS de l'Estrie-Site Hôpital de Granby, le 7 juillet 2016, à l'âge de 69 ans, est décédé monsieur Jean-Guy Grondin, époux de feu madame Pauline Lemay et conjoint de madame Rolande Carrier, demeurant à Granby.

Les Jardins Funéraires Bessette
Tél: 450 777-1171 ou 1 888 730-6666 Membre de la C.T.Q.



**FERLAND
M. CLAUDE
RAYMOND
1951-2016**

À l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 18 juillet 2016, à l'âge de 64 ans, est décédé M. Claude Raymond Ferland, conjoint de Mme Gisèle Roy, demeurant à l'Ange Gardien.

COMPLEXE FUNÉRAIRE
GIRARDOT & MÉNARD
Tél: 450 372-4498 Membre de la CTQ



**SPINKS POULIN
MME FERNANDE
1949 – 2016**

Au CIUSSS de l'Estrie – Site Hôpital de Granby, le 16 juillet 2016, à l'âge de 66 ans, est décédée madame Fernande Spinks, épouse de monsieur Wallace Spinks, demeurant à Granby.

Les Jardins Funéraires Bessette
Tél: 450 777-1171 ou 1 888 730-6666 Membre de la C.T.Q.



**PELLETIER
NÉE LAFRAMBOISE
MME FLORENCE
1924-2016**

Au Centre hospitalier de Granby, le 16 juillet 2016, à l'âge de 91 ans, est décédée Mme Florence Laframboise, épouse de feu René Pelletier.

COMPLEXE FUNÉRAIRE
GIRARDOT & MÉNARD
Tél: 450 372-4498
Membre de la CTQ

Granby Granite Inc.
MONUMENT MÉNARD

**449, RUE DUFFERIN,
GRANBY
450 372-7729
(FACE AU CIMETIÈRE)**

Pour toute information, nous pouvons aussi vous rencontrer à votre domicile

Ouvert du lundi au vendredi (soir et week-end sur rendez-vous)

- MONUMENTS POUR TOUS LES GOÛTS
- LETTRAGE ET RÉPARATION AU CIMETIÈRE
- COMPTOIRS DE GRANITE

À votre service depuis 1957

>6867257

Girardot & MÉNARD
COMPLEXE FUNÉRAIRE

POUR L'AMOUR DE LA VIE

Le complexe funéraire Girardot & Ménard, une approche humaine

Salle « Lounge »

Nouveau rituel!

Depuis janvier 2015, une nouvelle pièce a été aménagée, de style « lounge », permettant ainsi d'accueillir de petits groupes allant jusqu'à 50 personnes. Cette salle multifonctionnelle permet à la famille de recevoir à la fois les témoignages de sympathie, d'y tenir la cérémonie, suivie d'un buffet. Ce nouveau concept offre une atmosphère des plus intimes!

470, rue Dufferin, Granby (Québec) J2G 9G2 • 450 372.4498 • 450 372-3422
www.girardot-menard.com —  — complexe@girardot-menard.com

www.granbyexpress.com - Le mercredi 27 juillet 2016 - 19

INSTALLATION 48H

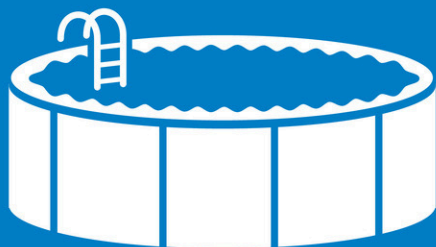
2 jours ouvrables sans pluie exclus fins de semaine ou jours fériés et, si il y a lieu, financement doit être signé avant livraison.

7 BONNES RAISONS

DE FAIRE INSTALLER

SA PISCINE

DÈS
Maintenant



1.

Vous obtenez le plus **bas prix** de l'année sur les modèles 2016.



0\$

Aucun dépôt, pas même les taxes et **aucun paiement** avant 2017.

2.

3.

Vous **évitez la cohue** du début de la saison estivale et aurez accès à une plage horaire d'installation plus **flexible**.



L'installation se fera par nos **équipes les plus expérimentées** qui auront le temps nécessaire pour vous offrir un excellent service.

4.

5.

Vers la fin de l'été, le terrain est **plus sec, stable et facile** à travailler.



Vous pourrez travailler sur votre **aménagement paysager** en automne ou tôt au printemps pour profiter pleinement de votre cour une fois l'été arrivé.

6.

7.

L'an prochain, vous pourrez profiter de votre piscine dès **les premières journées de beau temps**.



*Certaines exceptions s'appliquent.

 **CLUB PISCINE** SUPER **fitness**

HEURES D'OUVERTURE
Lun., mar., mer.: 9h à 18h • Jeu., ven.: 9h à 21h • Sam.: 9h à 17h • Dim.: 9h à 17h

Granby • 450 777-6611 | Cowansville • 450 815-6611

Plan de financement disponible.

 **BANQUE NATIONALE**

 **accord D**
 **Recommandé**